

V Bruseli 15. októbra 2020
(OR. en)

11822/20

AGRI 320
ENV 593
PESTICIDE 32
PHYTOSAN 22
FORETS 29
SAN 357
VETER 40
PECHE 316
MARE 23
ECOFIN 931
RECH 362
SUSTDEV 135
DEVGEN 135
FAO 21
WTO 256

POZNÁMKA

Od:	Generálny sekretariát Rady
Komu:	Rada
Predmet:	Závery Rady o stratégii „z farmy na stôl“ – <i>schválenie</i>

1. Komisia 20. mája 2020 vydala oznámenie s názvom *Stratégia „z farmy na stôl“ v záujme spravodlivého, zdravého potravinového systému šetrného k životnému prostrediu*, ku ktorému bol pripojený pracovný dokument útvarov Komisie s názvom *Analýza prepojení medzi reformou SPP a zelenou dohodou*. Rokovania o Stratégii „z farmy na stôl“ v záujme spravodlivého, zdravého potravinového systému šetrného k životnému prostrediu (ďalej len „stratégia „z farmy na stôl““) sa v Rade začali počas chorvátskeho predsedníctva 2. júna 2020, keď Komisia predložila túto stratégiu pracovnej skupine poľnohospodárskych radcov/atašé. Komisia predstavila stratégiu „z farmy na stôl“ na neformálnej videokonferencii ministrov poľnohospodárstva 8. júna 2020. Po prezentácii nasledovala medzi ministrami prvá výmena názorov.

2. Nemecké predsedníctvo zorganizovalo podrobnú diskusiu ministrov poľnohospodárstva o stratégii „z farmy na stôl“ na zasadnutí Rady pre poľnohospodárstvo a rybárstvo 20. júla 2020. Predsedníctvo na základe výmeny názorov ministrov poľnohospodárstva predložilo návrh znenia záverov Rady, o ktorom sa podrobne rokovalo na troch neformálnych zasadnutiach členov pracovnej skupiny poľnohospodárskych radcov/atašé¹, a to súbežne s rozsiahlym procesom písomnej konzultácie. Aspekty návrhu záverov Rady týkajúce sa spoločnej poľnohospodárskej politiky preskúmal aj Osobitný výbor pre poľnohospodárstvo².
3. Členovia pracovnej skupiny poľnohospodárskych radcov/atašé sa na neformálnej videokonferencii 12. októbra dohodli na veľkej väčšine znenia návrhu záverov Rady, pričom zostalo nevyriešených len niekoľko otázok.
4. Výbor stálych predstaviteľov na svojom zasadnutí 14. októbra 2020 prerokoval zostávajúce nevyriešené otázky, ktoré aj vyriešil.
5. Vzhľadom na uvedené skutočnosti sa Rada vyzýva, aby na svojom zasadnutí 19. – 20. októbra 2020 (poľnohospodárstvo a rybárstvo) schválila návrh záverov Rady uvedený v prílohe k tejto poznámke.

¹ 12. a 30. septembra a 12. októbra

² 28. septembra, 5. a 12. októbra 2020

Návrh záverov Rady o stratégii „z farmy na stôl“

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE

PRIPOMÍNAJÚC:

- závery Rady z 29. novembra 2019 o aktualizovanej stratégii pre biohospodárstvo „Udržateľné biohospodárstvo pre Európu: ako lepšie prepojiť hospodárstvo, spoločnosť a životné prostredie“;
- závery Rady zo 16. decembra 2019 o dobrých životných podmienkach zvierat – neoddeliteľnej súčasti udržateľného chovu zvierat (14975/19);
- závery rady zo 16. decembra 2019 o ďalších krokoch v zlepšovaní riešenia podvodných praktík v agropotravinovom reťazci a odrádzania od nich (15154/19);
- závery Rady z 28. júna 2016 o potravinových stratách a plytvaní potravinami (10730/16);
- závery Rady zo 14. júna 2019 o ďalších krokoch k tomu, aby sa EÚ stala regiónom s najlepšími postupmi v boji proti antimikrobiálnej rezistencii (10366/19);
- závery Rady z 18. júna 2018 o strednodobých prioritách EÚ a jej členských štátov, pokiaľ ide o Organizáciu OSN pre výživu a poľnohospodárstvo (FAO) (10277/18);

UZNÁVA, že stratégia „z farmy na stôl“ v záujme spravodlivého, zdravého potravinového systému šetrného k životnému prostrediu (ďalej len „stratégia „z farmy na stôl“) je stredobodom zelenej dohody a že sa v nej komplexne riešia výzvy udržateľných potravinových systémov a uznávajú prepojenia medzi potravinami, zdravými spoločnosťami a zdravou planétou.

I. OPATRENIA POTREBNÉ NA PRECHOD NA UDRŽATEĽNÉ POTRAVINOVÉ SYSTÉMY

1. **VÍTA** oznámenie Európskej komisie s názvom Stratégia „z farmy na stôl“ v záujme spravodlivého, zdravého potravinového systému šetrného k životnému prostrediu.
2. **ZDÔRAZŇUJE**, že opatrenia navrhované v stratégii by mali prispieť k vykonávaniu Agendy 2030 Organizácie Spojených národov a plneniu jej cieľov udržateľného rozvoja, vykonávaniu Parížskej dohody o zmene klímy a dosahovaní cieľov stanovených v Dohovore o biologickej diverzite.
3. **SÚHLASÍ** s Komisiou, že európske potraviny už dnes predstavujú celosvetový štandard bezpečných, výživných a vysokokvalitných potravín, ktorých je dostatok, a že tento stav sme dosiahli vďaka dlhým rokom tvorby politík EÚ a vďaka úsiliu našich poľnohospodárov, rybárov a výrobcov zo sektora akvakultúry.
4. **PODPORUJE** cieľ rozvoja európskeho udržateľného potravinového systému od produkcie po spotrebu. Opatrenia navrhované v stratégii „z farmy na stôl“ by mali prispieť k dosiahnutiu klimatickej neutrality EÚ do roku 2050, ako aj k celkovým a čiastkovým cieľom v oblasti biodiverzity, k zachovaniu prírodných zdrojov a kultúrnej³ krajiny a k zníženiu zraniteľnosti a zvýšeniu odolnosti proti zmene klímy. **ZDÔRAZŇUJE** zásadnú úlohu opel'ovačov pre zdravé ekosystémy a potravinovú bezpečnosť.
5. **ZDÔRAZŇUJE**, že je potrebné zmierniť environmentálnu a klimatickú stopu súčasného potravinového systému EÚ a že sa musia náležite zohľadniť hranice možností planéty a zásada predbežnej opatrnosti. Opatrenia navrhované v stratégii „z farmy na stôl“ by mali viesť k väčšiemu doceneniu potravín a zlepšeniu zdravia. V tejto súvislosti **VÍTA** zámer Komisie navrhnuť najneskôr do konca roka 2023 legislatívnu iniciatívu, ktorou sa stanoví rámec pre udržateľné potravinové systémy, a so záujmom očakáva rokovania o príslušných návrhoch.

³ Vymedzenie UNESCO: <https://whc.unesco.org/en/guidelines/>

6. **SÚHLASÍ** s Komisiou, že pandémia COVID-19 zvyrazňuje zásadnú úlohu dodávateľských reťazcov jednotného trhu a význam spoľahlivých a odolných potravinových systémov, pričom **BERIE NA VEDOMIE** zložitosť potravinových dodávateľských reťazcov. **SÚHLASÍ** aj s tým, že v záujme dosiahnutia potravinovej bezpečnosti a výživy je nevyhnutné nepretržite zabezpečovať prístup európskych občanov k dostatočnej a rôznorodej ponuke vysokokvalitných, výživných, bezpečných a udržateľne vyrobených potravín za primerané ceny. Na zmiernenie sociálno-ekonomických vplyvov kríz postihujúcich potravinové systémy v EÚ, na zaistenie potravinovej bezpečnosti, bezpečnosti a výživnosti potravín a ochrany verejného zdravia je potrebná spoločná európska reakcia na tieto krízy. **ZDÔRAZŇUJE**, že je potrebné pokročiť smerom k inteligentnej integrácii globálnych, regionálnych a miestnych potravinových systémov vrátane kratších dodávateľských reťazcov, a to takým spôsobom, aby sa tieto systémy navzájom posilňovali a zvyšovali potravinovú bezpečnosť v súlade so zásadami jednotného trhu.
7. **VÍTA** zámer Komisie vypracovať pohotovostný plán na zabezpečenie dodávok potravín a potravinovej bezpečnosti v časoch krízy.
8. **ZDÔRAZŇUJE** význam zásady predbežnej opatrnosti, prístupu založeného na riziku a biologickej bezpečnosti pri zaistení bezpečnosti potravín, ochrany zdravia zvierat, pôdy a zdravia rastlín v rámci EÚ a na celom svete, ako aj pri podpore živobytia a potravinovej bezpečnosti. **VÍTA** cieľ Komisie lepšie chrániť zdravie rastlín. **VYZÝVA** Komisiu, aby tento cieľ dosiahla pri zachovaní vysokej úrovne ochrany životného prostredia a verejného zdravia.

9. **POUKAZUJE NA TO**, že pri vykonávaní stratégie „z farmy na stôl“ je potrebné klásť osobitný dôraz na zdravie zvierat, biologickú bezpečnosť a dobré životné podmienky zvierat. **ZDÔRAZŇUJE** skutočnosť, že zdravie a dobré životné podmienky zvierat sú predpokladom udržateľnej živočíšnej výroby a že zdravie zvierat je predpokladom zníženej potreby používania antimikrobiálnych látok. V tejto súvislosti **PRIPOMÍNA** tri závery Rady prijaté v roku 2019.⁴⁵⁶
10. **UPOZORŇUJE** na širokú škálu oblastí politiky, právnych predpisov a nezáväzných nástrojov, ktoré ovplyvňujú vykonávanie stratégie „z farmy na stôl“, a **ZDÔRAZŇUJE** potrebu kooperatívneho a koherentného prístupu pri vzájomnej podpore a zameraním na synergie. **PRIPOMÍNA** Medziinštitucionálnu dohodu o lepšej tvorbe práva a **VYZÝVA** Komisiu, aby legislatívne návrhy založila na dôkladnom posúdení vplyvu. **POVAŽUJE** za potrebné zabezpečiť konzistentnosť a súdržnosť medzi opatreniami navrhovanými v stratégii „z farmy na stôl“ a spoločnou poľnohospodárskou politikou a spoločnou rybárskou politikou, obchodnou politikou, stratégiou EÚ v oblasti biodiverzity do roku 2030, ako aj ďalšími súvisiacimi politikami a stratégiami EÚ.
11. **PRIPOMÍNA** závery Rady z 29. novembra 2019 o aktualizovanej stratégii pre biohospodárstvo „Udržateľné biohospodárstvo pre Európu: ako lepšie prepojiť hospodárstvo, spoločnosť a životné prostredie“⁷ a **POUKAZUJE** na to, že potravinový systém je neoddeliteľnou súčasťou obehového a udržateľného biohospodárstva, ktoré významne prispieva k plneniu cieľov v oblasti životného prostredia a klímy. V tejto súvislosti je potrebné vyvinúť úsilie na posilnenie odvetví využívajúcich biologické materiály, a to aj uvoľnením investícií a trhov, ako aj podporou udržateľnej výroby a spracovania biomasy.

⁴ Závery Rady o biologickej bezpečnosti, celkovej koncepcii s jednotným prístupom k ochrane zdravia zvierat v EÚ (10368/1/19 REV1).

⁵ Závery Rady o ďalších krokoch k tomu, aby sa EÚ stala regiónom s najlepšimi postupmi v boji proti antimikrobiálnej rezistencii (9765/19).

⁶ Závery Rady o dobrých životných podmienkach zvierat – neoddeliteľnej súčasti udržateľného chovu zvierat (14975/19).

⁷ Závery Rady o aktualizovanej stratégii pre biohospodárstvo „Udržateľné biohospodárstvo pre Európu: ako lepšie prepojiť hospodárstvo, spoločnosť a životné prostredie“ (14594/19).

12. **ZDÔRAZŇUJE**, že pokiaľ ide o realizáciu cieľov a opatrení navrhnutých v stratégii „z farmy na stôl“, primeranú pozornosť je potrebné venovať hospodárskym, sociálnym a environmentálnym rozmerom udržateľných potravinových systémov, a to aj pokiaľ ide o konkurencieschopnosť poľnohospodárskeho odvetvia a súvisiacich odvetví v EÚ.
13. **ZDÔRAZŇUJE**, že zabezpečenie spravodlivého príjmu prvovýrobcov je mimoriadne dôležité pre úspešný prechod na udržateľný potravinový systém. **ZDÔRAZŇUJE** význam ďalšieho posilňovania postavenia prvovýrobcov, ich družstiev a organizácií výrobcov v potravinovom dodávateľskom reťazci a stimulov založených na výsledkoch pre udržateľné postupy s cieľom zaistiť potravinovú bezpečnosť a verejné statky, ako sú ekosystémové služby. **VÍTA** zámer Komisie monitorovať vykonávanie smernice o nekalých obchodných praktikách.
14. **VÍTA** skutočnosť, že stratégia „z farmy na stôl“ vyzdvihuje aj výskum a inováciu ako prostriedok na dosiahnutie udržateľných potravinových systémov. Týka sa to pre ľudské zdravie a životné prostredie bezpečnej ekologickej a digitálnej inovácie a biotechnológie, ktoré by mali prispieť k rozsiahlej zmene postupov potravinárskej výroby. V tejto súvislosti zohrávajú kľúčovú úlohu viaceré iniciatívy EÚ a regionálne iniciatívy, ako je program Horizont Európa a iniciatíva BIOEAST. Pokiaľ ide o digitálnu inováciu, zásadný význam má aj rozvoj rýchleho širokopásmového pripojenia vo vidieckych oblastiach.
15. **UZNÁVA** úlohu Stáleho výboru pre poľnohospodársky výskum pri podpore vymedzenia a vykonávania ambiciózných celoúniových cielených výskumných a inovačných programov a partnerstiev. Okrem toho **ZDÔRAZŇUJE** potrebu lepšieho a intenzívnejšieho šírenia výsledkov výskumu s cieľom vytvoriť silnejšie väzby medzi vedeckou obcou, vládami, poľnohospodármi, rybármi, podnikateľskými subjektmi a spotrebiteľmi, aby sa mohli podporovať inovácia a rozvoj. **ZDÔRAZŇUJE** význam výskumu behaviorálnych poznatkov ako základnej hybnej sily úspešnej tvorby politiky a jej vykonávania.

I. ZARUČENIE UDRŽATEĽNEJ VÝROBY POTRAVÍN V EÚ

16. **UZNÁVA**, že opatrenia navrhované v stratégii „z farmy na stôl“ by mali prispieť k odolnosti poľnohospodárskych odvetví prostredníctvom podpory alternatívnych udržateľných obchodných modelov pre poľnohospodárov v EÚ, zároveň by mali zachovať existenciu rôznych foriem výroby a zlepšiť dostupnosť výrobných prostriedkov pre prvovýrobcov, vrátane pôdy.
17. **BERIE NA VEDOMIE** ciele zníženia, pokiaľ ide o používanie pesticídov, antimikrobiálnych látok a hnojív, ako aj ďalšie ciele stanovené v stratégii „z farmy na stôl“.
- POUKAZUJE NA TO**, že dosiahnutie týchto cieľov si bude od členských štátov a všetkých zainteresovaných strán vyžadovať úsilie a intenzívnu súčinnosť, konzultácie a spoluprácu.

V tejto súvislosti **ŽIADA KOMISIU**, aby:

- po konzultácii s členskými štátmi založila legislatívne návrhy na vedecky podložených posúdeniach vplyvu *ex ante*, v ktorých sa opíšu metódy výpočtu, východiská a referenčné obdobia každého jednotlivého cieľa. Mali by sa zohľadniť kumulatívne účinky legislatívnych návrhov.
- zabezpečila, aby tieto ciele boli cieľmi EÚ, ku ktorým prispajú všetky členské štáty prostredníctvom opatrení na vnútroštátnej úrovni. V tejto súvislosti sa musia zohľadniť dosiahnuté úspechy, ako aj rozdielne východiskové pozície, okolnosti a podmienky členských štátov, a to v súlade so zásadou subsidiarity.
- zabezpečila, že usmernenia a odporúčania pre členské štáty budú jasné, komplexné, transparentné, vedecky podložené a zamerané na výkonnosť.
- zabezpečila nákladovo efektívne vykonávanie a monitorovanie cieľov a zároveň zabezpečila rovnaké podmienky na konkurencieschopných agropotravinárskych trhoch a súlad s pravidlami WTO.
- naďalej podporovala obozretné a zodpovedné používanie antimikrobiálnych látok s cieľom zachovať ich účinnosť pri liečbe infekcií u ľudí a zvierat.

18. **VYZÝVA**, aby sa kládol dôraz na potrebu účinnej a nákladovo efektívnej správy a vykonávania stratégie „z farmy na stôl“, účinnej koordinácie, rozvoja dôveryhodných kontrolných opatrení a mechanizmov, a to aj prostredníctvom digitalizácie a komplexného rámca pre monitorovanie a hodnotenie.
19. **VÍTA** zámer Komisie uľahčiť uvádzanie udržateľných a inovačných krmných doplnkových látok, ktoré sú bezpečné pre zvieratá, ľudí a životné prostredie, na trh.
20. **DOMNIEVA SA**, že ďalší rozvoj produkcie rastlinných bielkovín a alternatívnych zdrojov živočíšnych bielkovín v EÚ je spôsobom, ako účinne riešiť mnohé environmentálne a klimatické výzvy, ktorým poľnohospodárstvo EÚ čelí, ako aj predchádzať odlesňovaniu v krajinách mimo EÚ.
21. **VYZÝVA** Komisiu, aby predložila stratégiu na zmenu bielkovín v EÚ, ktorou sa podporí pestovanie rastlinných bielkovín na výrobu potravín a krmív v EÚ, ako aj využívanie iných udržateľných zdrojov bielkovín. V tejto súvislosti **POUKAZUJE** na správu Komisie o rozvoji rastlinných bielkovín v Európskej únii⁸.
22. **SO ZÁUJMOM BERIE NA VEDOMIE** zámer Komisie predložiť novú iniciatívu EÚ v oblasti uhlíkového poľnohospodárstva ako súčasť klimatického paktu a vypracovať regulačný rámec pre certifikáciu znižovania emisií skleníkových plynov a odstraňovania uhlíka založený na dôkladnej a transparentnej bilancii uhlíka s cieľom overiť a monitorovať znižovanie emisií skleníkových plynov, a to v súlade s požiadavkami EÚ v oblasti podávania správ a účtovníctva. **ŽIADA**, aby sa v tejto súvislosti kládol osobitný dôraz na udržateľný spôsob ukladania uhlíka, pričom treba zabrániť únikom a nepriaznivým vplyvom na životné prostredie. Pozornosť sa musí venovať aj vplyvom na pôdnu organickú hmotu a súvisiacim prínosom pre určité udržateľné poľnohospodárske postupy. **KONŠTATUJE**, že iniciatíva EÚ v oblasti uhlíkového poľnohospodárstva by mohla byť dôležitým príspevkom k ambíciám EÚ v oblasti klímy.

⁸ Oznámenie (COM(2018) 757 final)

23. **VYZÝVA** Komisiu, aby prijala konkrétne opatrenia na zabezpečenie ochrany, obnovy a udržateľného využívania rastlinných a živočíšnych genetických zdrojov. **VYZÝVA** Komisiu, aby predložila stratégiu EÚ pre genetické zdroje v oblasti akvakultúry, lesov a poľnohospodárstva, ktorá bude vychádzať z práce Komisie FAO pre genetické zdroje pre výživu a poľnohospodárstvo. Vďaka nej by prvovýrobcovia mali profitovať z ľahšieho prístupu na trh s kultúrne, klimaticky a miestne prispôsobenými odrodami a plemenami. V tejto súvislosti **VÍTA** cieľ Komisie uľahčiť registráciu odrôd osív vrátane odrôd používaných v rámci ekologického poľnohospodárstva.
24. **VÍTA** pripomienku Komisie, že nové inovačné zložky a techniky môžu zohrávať úlohu pri zvyšovaní udržateľnosti za predpokladu, že sú bezpečné pre ľudí, zvieratá a životné prostredie a zároveň prinášajú výhody pre spoločnosť ako celok. **SO ZÁUJMOM OČAKÁVA** štúdiu Komisie⁹ o postavení nových genómových techník v práve Únie vzhľadom na rozsudok Súdneho dvora vo veci C-528/16.
25. **VÍTA** cieľ Komisie znížiť nepriaznivé účinky používania prípravkov slúžiacich na ochranu rastlín na životné prostredie, napríklad podporou rozvoja komplexnejších prístupov k ochrane rastlín založených na zásadách integrovanej ochrany proti škodcom. V tejto súvislosti **ZDÔRAZŇUJE**, že je dôležité zabezpečiť primerané a vedecky podložené opatrenia v oblasti integrovanej ochrany proti škodcom a propagovať používanie udržateľných alternatívnych prípravkov a metód na ochranu rastlín.

⁹ V novembri 2019 Rada Európskej únie požiadala Komisiu [rozhodnutie Rady (EÚ) 2019/1904], aby vzhľadom na rozsudok Súdneho dvora vo veci C-528/16 predložila do 30. apríla 2021 štúdiu, pokiaľ ide o postavenie nových genómových techník v práve Únie [t. j. smernica 2001/18/ES, nariadenie (ES) 1829/2003, nariadenie (ES) 1830/2003 a smernica 2009/41/ES].

26. **KONŠTATUJE**, že nedávno prijaté nariadenia o veterinárnych liekoch a medikovaných krmivách poskytujú opatrenia, ktoré pomôžu účinnejšie bojovať proti celosvetovej hrozbe antimikrobiálnej rezistencie v rámci prístupu „jedno zdravie“. **VYZÝVA** Komisiu, aby čo najskôr pripravila potrebné delegované a vykonávacie akty.
27. **VÍTA**, že stratégia „z farmy na stôl“ obsahuje vyhlásenie o tom, že existujúce právne predpisy v oblasti dobrých životných podmienok zvierat budú zrevidované na základe najnovších vedeckých poznatkov, aby sa právne predpisy mohli stať komplexnejšími a ľahšie vykonateľnejšími. V konečnom dôsledku by sa tým mali zabezpečiť lepšie životné podmienky zvierat a mala by sa zvýšiť dôvera spotrebiteľov v celej EÚ. **VYZÝVA** Komisiu, aby túto revíziu vykonala čo najskôr, aby mohla čo najskôr zrevidovať existujúce právne predpisy v oblasti dobrých životných podmienok zvierat, najmä pokiaľ ide o prepravu zvierat, a navrhnúť nové pravidlá pre zvieratá, na ktoré sa ešte nevzťahujú osobitné právne predpisy EÚ. **VYZÝVA** Komisiu, aby v súlade s politickými pozíciami stanovenými Radou spolupracovala na medzinárodných fórach s ostatnými partnermi s cieľom podporiť ďalší rozvoj medzinárodných noriem v oblasti dobrých životných podmienok zvierat vypracovaných Svetovou organizáciou pre zdravie zvierat (OIE), ako aj s cieľom stanoviť a uplatňovať najlepšie možné postupy v oblasti dobrých životných podmienok zvierat.
28. **PRIPOMÍNA** závery Rady zo 16. decembra 2019¹⁰ a **VYZÝVA** Komisiu, aby posúdila vplyv regulačného rámca EÚ obsahujúceho kritériá pre systém označovania dobrých životných podmienok zvierat, ktorý by prispel k zlepšeniu dobrých životných podmienok zvierat, väčšej transparentnosti trhu, lepšiemu výberu pre spotrebiteľov a spravodlivejšej kompenzácii za hospodárske zvieratá v rámci lepších životných podmienok zvierat, ako aj k rovnakým podmienkam. **POUKAZUJE** na to, že by sa mali zohľadniť skúsenosti jednotlivých štátov a malo by sa čo najviac znížiť dodatočné administratívne zaťaženie.

¹⁰ Závery Rady o dobrých životných podmienkach zvierat – neoddeliteľnej súčasti udržiavateľného chovu zvierat (14975/19)

29. **VYZÝVA** Komisiu, aby zachovala vysokú úroveň bezpečnosti potravín v rámci EÚ, a víta ďalšie opatrenia na posilnenie systému bezpečnosti potravín a boj proti potravinovým podvodom vo všetkých fázach procesu z farmy na stôl. V tejto súvislosti **PRIPOMÍNA** závery Rady zo 16. decembra 2019 o ďalších krokoch v zlepšovaní riešenia podvodných praktík v agropotravinovom reťazci a odrádzania od nich¹¹.
30. **ZDÔRAZŇUJE** skutočnosť, že prechod na obehové hospodárstvo významne prispieva k plneniu cieľov v oblasti životného prostredia a klímy. Preto **VYZÝVA** Komisiu, aby v súlade s hygienickými pravidlami a právnymi predpismi o odpadoch uľahčila opätovné použitie a recykláciu zdrojov, ktoré sa získavajú z odpadu, hnoja alebo vedľajších produktov na miestnej úrovni.
31. **POUKAZUJE na** to, že budúce nariadenie o strategických plánoch SPP a strategické plány SPP členských štátov budú môcť prispieť k ekologizácii SPP, a teda k plneniu niektorých z cieľov stanovených v stratégii „z farmy na stôl“. V tejto súvislosti **VÍTA** skutočnosť, že v budúcej SPP očakáva posilnenie zásady subsidiarity a náležité zohľadnenie rozdielnych vnútroštátnych podmienok a posúdenia potrieb jednotlivých členských štátov, a **SO ZÁUJMOM OČAKÁVA** pripravované právne nezáväzné odporúčania Komisie, ktoré môžu slúžiť ako dodatočné usmernenie pre vypracovanie strategických plánov.
32. **PRIPOMÍNA**, že pozícia Rady k týmto nástrojom je v procese tvorby, keďže o návrhoch SPP na obdobie po roku 2020 v súčasnosti rokuje Rada a Európsky parlament.

¹¹ Závery rady o ďalších krokoch v zlepšovaní riešenia podvodných praktík v agropotravinovom reťazci a odrádzania od nich (15154/19)

33. **VÍTA** cieľ EÚ týkajúci sa poľnohospodárskej pôdy EÚ v rámci ekologického poľnohospodárstva a výrazné zvýšenie ekologickej akvakultúry. **UZNÁVA**, že ekologické poľnohospodárstvo môže významne prispieť k udržateľným potravinovým systémom. **VYZÝVA** Komisiu, aby posúdila aj ďalšie možné poľnohospodárske modely, ktoré môžu priniesť podobné environmentálne prínosy.
34. **VYZÝVA** Komisiu, aby v súvislosti s ambicióznym cieľom, ktorý navrhla v oblasti rozvoja ekologického poľnohospodárstva v EÚ do roku 2030, spolu s členskými štátmi a zainteresovanými stranami pokročila v práci na ohlásenom akčnom pláne pre ekologické poľnohospodárstvo. V rámci týchto prác treba zabezpečiť rovnováhu medzi ponukou a dopytom. **VYZÝVA** Komisiu, aby podporovala výmenu skúseností medzi všetkými členskými štátmi a urýchlila prácu na dohodách o rovnocennosti s tretími krajinami s cieľom podporiť vývoz produktov ekologickej poľnohospodárskej výroby z EÚ.
35. **ZDÔRAZŇUJE** význam zachovania a obnovy úrodnosti pôdy a poľnohospodárskej produktivity s cieľom zabezpečiť hospodársku, sociálnu a environmentálnu udržateľnosť. **UZNÁVA**, že nadmerné zaťaženie živinami v dôsledku určitých poľnohospodárskych postupov má negatívny vplyv na ekosystémy, klímu a biodiverzitu. **VÍTA** iniciatívu Komisie vypracovať v úzkej spolupráci s členskými štátmi plán hospodárenia so živinami. V tejto súvislosti **POUKAZUJE** na potenciál recyklácie živín využívajúcej napríklad možnosti, ktoré ponúkajú digitálne technológie a precízne poľnohospodárstvo.
36. **VÍTA** preto ambíciu Komisie podporovať účinné poľnohospodárske vedomostné a inovačné systémy (AKIS), do ktorých budú zapojení všetci aktéri potravinového reťazca a relevantné zainteresované strany.

37. **ZDÔRAZŇUJE** významný potenciál rybárstva a akvakultúry pre výrobu potravín pre udržateľné zdravé stravovanie a krmív v EÚ a **UZNÁVA** pokrok dosiahnutý pri prechode na udržateľné rybárstvo a akvakultúru v EÚ. Práca v tejto oblasti sa musí zároveň zamerať na zachovanie udržateľnej rovnováhy populácií voľne žijúcich rýb, na prijatie prístupu nulovej tolerancie v boji proti nezákonnému, nenahlásenému a neregulovanému rybolovu, na boj proti nadmernému rybolovu a na obmedzenie negatívneho vplyvu na životné prostredie. **VYZÝVA** na zachovanie tradičných a udržateľných akvakultúrnych postupov a zlepšenie ich konkurencieschopnosti a odolnosti. **VÍTA** oznámenie preskúmania strategických usmernení EÚ o akvakultúre z roku 2013¹².
38. **VÍTA** plány Komisie uskutočniť revíziu právnych predpisov o materiáloch prichádzajúcich do styku s potravinami s cieľom zvýšiť bezpečnosť potravín a zlepšiť verejné zdravie. **NABÁDA** Komisiu, aby vzhľadom na zvyšujúci sa dopyt po obehovosti vypracovala harmonizované pravidlá pre osobitné typy materiálov prichádzajúcich do styku s potravinami a zároveň zabezpečila bezpečnosť potravín. Okrem toho, v rámci spoločnej požiadavky EÚ **VYZÝVA** na prijatie vyhlásenia o zhode pre všetky materiály prichádzajúce do styku s potravinami s cieľom zdokumentovať bezpečnosť materiálov, poskytnúť relevantné informácie ďalšiemu používateľovi v dodávateľskom reťazci a zlepšiť recyklovateľnosť materiálov prichádzajúcich do styku s potravinami.

II. PODPORA UDRŽATEĽNÝCH POSTUPOV V OBLASTI SPRACOVANIA POTRAVÍN A POTRAVINÁRSKEHO PRIEMYSLU

39. **SÚHLASÍ** s Komisiou, že treba posilniť odolnosť a udržateľnosť potravinových systémov na všetkých úrovniach, vrátane regionálnej aj miestnej úrovne.

¹² COM/2013/0229: <https://eur-lex.europa.eu/legal-content/SK/TXT/PDF/?uri=CELEX:52013DC0229&qid=1602837343699&from=EN>

40. **VÍTA** lepšie začlenenie udržateľného rozvoja do európskej politiky kvality. **VYZÝVA** Komisiu, aby opätovne potvrdila význam a dôležitosť európskych systémov kvality a posilnila legislatívny rámec zemepisných označení.
41. **UZNÁVA** zásadnú úlohu potravinárskeho priemyslu a maloobchodného sektora, ktoré by mali patriť medzi lídrov pri znižovaní environmentálnej stopy potravinových systémov. **VÍTA** vyhlásenie Komisie, že vypracuje kódex správania EÚ a sprievodný rámec monitorovania.
42. **PODPORUJE KOMISIU** v jej záväzku uľahčiť zdravšie a udržateľné stravovanie. **ZDÔRAZŇUJE**, že je dôležité podporovať zmenu zloženia potravín v súlade s usmerneniami pre zdravé a udržateľné stravovanie (napr. v prípade soli, cukru a nasýtených tukov). **SO ZÁUJMOM BERIE NA VEDOMIE** pokračovanie diskusií zameraných na vytvorenie profilov nutričného zloženia s cieľom obmedziť používanie výživových alebo zdravotných tvrdení týkajúcich sa potravín s vysokým obsahom tuku, cukru alebo soli v súlade s nariadením (ES) č. 1924/2006 o výživových a zdravotných tvrdeniach.
43. **VÍTA** skutočnosť, že Komisia sa snaží zvýšiť príspevok podporného programu EÚ zameraného na poľnohospodárske výrobky k udržateľnej výrobe a spotrebe vrátane ekologických výrobkov a produktov v rámci systémov kvality.

44. **OPÄTOVNE POTVRDZUJE** záväzok Rady plniť cieľ udržateľného rozvoja 12.3 (znižiť o polovicu celosvetové plytvanie potravinami na jedného obyvateľa na maloobchodnej a spotrebiteľskej úrovni, ako aj znížiť potravinové straty vo výrobnom procese a v dodávateľských reťazcoch). **VÍTA** preto návrhy Komisie zamerané na predchádzanie potravinovým stratám a plytvaniu potravinami alebo na ich zníženie, najmä prostredníctvom revízie pravidiel EÚ s cieľom zabrániť nesprávnemu chápaniu a nesprávnemu označovaniu dátumu. **PRIPOMÍNA** povinnosť Komisie uvedenú v smernici 2008/98/ES¹³ (rámcová smernica EÚ o odpade) zmenenej smernicou (EÚ) 2018/851¹⁴, zväžiť v roku 2023 uskutočniteľnosť stanovenia cieľa zníženia objemu potravinového odpadu v celej Únii, ktorý sa má splniť do roku 2030, a to na základe údajov, ktoré nahlásili členské štáty v súlade so spoločnou metodikou.

III. POSILNENIE ÚLOHY SPOTREBITEĽOV

45. **ZDÔRAZŇUJE**, že označovanie potravín, marketingové postupy, stanovovanie cien, ľahký prístup, kvalita živín, vzdelávanie v oblasti výživy a kampane na zvyšovanie informovanosti zohrávajú zásadnú úlohu pri podpore zdravého a udržateľného stravovania. **SÚHLASÍ** s tým, že prijímanie zdravých a udržateľných rozhodnutí musí byť pre spotrebiteľov jednoduché. V tomto kontexte **VYZDVIHUJE**, že vhodné a ľahko pochopiteľné informácie pre spotrebiteľov predstavujú neoddeliteľnú súčasť zlepšeného potravinového prostredia. V tejto súvislosti **ZDÔRAZŇUJE**, že do týchto otázok je potrebné zahrnúť behaviorálne poznatky.
46. **VÍTA** zámer Komisie predložiť usmernenia pre udržateľné obstarávanie potravín v inštitucionálnom stravovaní.

¹³ Smernica Európskeho parlamentu a Rady 2008/98/ES z 19. novembra 2008 o odpade a o zrušení určitých smerníc (Ú. v. EÚ L 312, 22.11.2008, s. 3).

¹⁴ Smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/851 z 30. mája 2018, ktorou sa mení smernica 2008/98/ES o odpade (Ú. v. EÚ L 150, 14.6.2018, s. 109).

47. **PODPORUJE KOMISIU** v jej ambícii bojovať proti zvýšenému výskytu kardiovaskulárnych chorôb, nadváhy a obezity. **SÚHLASÍ** s Komisiou, že súčasné modely spotreby potravín sa musia stať udržateľnejšími z hľadiska zdravia aj životného prostredia.
48. **VÍTA** skutočnosť, že sa Komisia usiluje o harmonizovaný vedecky podložený systém označovania výživovej hodnoty na prednej strane balenia pri zohľadnení existujúcich skúseností jednotlivých štátov a navrhne harmonizovaný rámec pre označovanie udržateľných potravín.
49. **VÍTA** iniciatívu Komisie zameranú na zlepšenie označovania pôvodu alebo proveniencie určitých výrobkov. **ZDÔRAZŇUJE**, že je potrebné vykonať posúdenie vplyvu harmonizovaného prístupu k povinným vyhláseniam o pôvode alebo proveniencii, a to napríklad aj výhod pre spotrebiteľov a výrobcov a vplyvu na jednotný trh.

IV. PODPORA CELOSVETOVÉHO PRECHODU NA UDRŽATEĽNÉ SYSTÉMY

50. **UZNÁVA** význam podpory udržateľnosti potravinových systémov na celosvetovej úrovni a zlepšenia konkurencieschopnosti prvovýrobcov v EÚ, ako aj zabezpečenia rovnakých podmienok. **ZDÔRAZŇUJE**, že obchodná politika EÚ by mala prispieť k posilneniu spolupráce s tretími krajinami a mala by sa snažiť získať od nich ambiciózne záväzky v kľúčových oblastiach, ako sú vykonávanie Parížskej dohody, zachovanie a ochrana biodiverzity a udržateľné potravinové systémy vrátane zdravia rastlín a zdravia a dobrých životných podmienok zvierat, udržateľné používanie pesticídov a antimikrobiálnych látok, pričom by zároveň mala zabezpečiť ich účinné vykonávanie.

51. **UZNÁVA** dohody o voľnom obchode ako jeden zo spôsobov presadzovania noriem EÚ a zvyšovania úrovne noriem na celom svete. **VÍTA** skutočnosť, že EÚ sa bude snažiť zabezpečiť ambicióznu kapitolu o udržateľnosti vo všetkých dvojstranných obchodných dohodách EÚ a že zabezpečí plné vykonávanie a presadzovanie týchto kapitol, a to aj prostredníctvom opatrení hlavného úradníka EÚ pre presadzovanie práva v oblasti obchodu. **ŽIADA** Komisiu, aby vykonala posúdenia vplyvu týchto dohôd tak, aby ich výsledky boli k dispozícii v dostatočnom predstihu pred záverečnou fázou rokovaní o obchodnej dohode.
52. **VÍTA** zámer Komisie preskúmať dovozné tolerancie na pesticídy a zohľadniť environmentálne aspekty pri posudzovaní žiadostí o dovozné tolerancie v súlade s normami a záväzkami WTO.
53. **POUKAZUJE** na veľký význam medzinárodnej spolupráce a obchodnej politiky EÚ v súvislosti s dovážanými potravinami a krmivami. V tejto súvislosti **PRIPOMÍNA**, že dovážané potraviny a krmivá musia byť v úplnom súlade s príslušnými právnymi predpismi EÚ.
54. **PODPORUJE** návrh Komisie na zníženie globálneho odlesňovania a degradácie lesov. **VÍTA** návrh Komisie predstaviť v roku 2021 legislatívny návrh a iné opatrenia s cieľom zabrániť tomu, aby sa na trh EÚ uvádzali výrobky spojené s odlesňovaním alebo degradáciou lesov alebo aby sa tento úkaz minimalizoval.
55. **UZNÁVA** dôležitú úlohu dovozu v rámci uhlíkovej stopy a biodiverzity potravinového systému EÚ a vyzýva Európsku komisiu, aby navrhla vhodné opatrenia na zníženie vplyvu dovozu pri súbežnom dodržiavaní medzinárodných pravidiel.
56. **VÍTA** skutočnosť, že Komisia spolupracuje s partnerskými krajinami na zastavení odlesňovania a podpore udržateľného obhospodarovania lesov, ako aj udržateľného obhospodarovania pôdy.

57. **SÚHLASÍ** s tým, že EÚ by mala podporovať globálny prechod na udržateľné potravinové systémy v medzinárodných normalizačných orgánoch, na príslušných multilaterálnych fórach a na medzinárodných podujatiach, akým je samit OSN o potravinových systémoch v roku 2021. **VYZÝVA** Komisiu, aby podporovala vytvorenie spravodlivých výrobných a environmentálnych certifikačných systémov. **ZDÔRAZŇUJE** význam globálnej spolupráce v boji proti antimikrobiálnej rezistencii.
58. **OPÄTOVNE POTVRDZUJE** záväzok EÚ týkajúci sa celosvetovej spolupráce v oblasti udržateľných potravinových systémov s náležitým ohľadom na rôzne výzvy na celom svete a **NABÁDA** na začlenenie udržateľných potravinových systémov ako cieľa vonkajších politík EÚ a osobitných kapitol o udržateľných potravinových systémoch do všetkých nových aliancií a dohôd so všetkými partnermi. **OPÄTOVNE POTVRDZUJE** význam podpory EÚ pre udržateľný rozvoj afrického vidieka a v tejto súvislosti **PRIPOMÍNA** vyhlásenie tretej konferencie ministrov poľnohospodárstva Africkej únie a Európskej únie¹⁵.
59. **KONŠTATUJE**, že pandémia COVID-19 upriamila pozornosť na význam vzájomného vzťahu medzi zdravím zvierat a ľudí, výživou a potravinami, prístupom k bezpečnej pitnej vode a sanitácii a na ich prepojenie so životným prostredím a zmenou klímy (prístup „jedno zdravie“). **VÍTA** existujúcu spoluprácu medzi takzvanými tripartitnými medzinárodnými organizáciami (OIE, WHO a FAO) v tejto oblasti a **DÔRAZNE NABÁDA** na posilnenie tejto spolupráce a jej rozšírenie na medzinárodné organizácie pôsobiace v oblasti biodiverzity a životného prostredia s cieľom lepšie chápať a kontrolovať súčasné a budúce pandémie a predchádzať im.

¹⁵ Vyhlásenie a akčný program prijaté na tretej konferencii ministrov poľnohospodárstva Africkej únie a Európskej únie, ktorá sa konala 21. júna 2019 v Ríme (12072/19)